

Zeitschrift: Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen
Herausgeber: Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-
Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere
Band: 63 (1990)
Heft: 10

Vorwort: FHD/MFD : vor 50 Jahren geachtet - heute belächelt?
Autor: Kilchmann, Margrit

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

pionier

Zeitschrift der Kommunikation

Offizielles Organ des Eidg. Verbandes der Übermittlungstruppen (EVU) und der Schweiz. Vereinigung der Feldtelegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere (FTG)

Organe officiel de l'Association fédérale des Troupes de Transmission (AFTT) et de l'Association des Officiers et Sous-Officiers du Télégraphe de Campagne

Auflage

3200 Exemplare

Erscheinung

Am 1. Dienstag des Monats
(ausgenommen Doppelnummern)

Redaktions- und Inserateschluss

Am 10. des Vormonats

Preis pro Einzelnummer

Fr. 4.—

Nachdruck

Nur mit ausdrücklicher Bewilligung der Redaktion gestattet

Redaktion und Inseratenverwaltung des PIONIER

H. und W. Wiesner
Stutzweg 23, 4434 Hölstein
Telefon 061 951 20 13 ☎

Regionalredaktionen

H. und W. Wiesner
Stutzweg 23, 4434 Hölstein
Telefon 061 951 20 13

Jean Bernard Mani
chemin des Chênes 9, 1870 Monthey
Téléphone P 025 71 26 41

Dante Bandinelli
Via F. Zorzi 2, 6512 Giubiasco
Telefon 092 27 11 66

Adressverwaltung

Walter Brogler
Weidholzstrasse 4, 8624 Grüt
P 01 932 22 97

Rechnungswesen

Peter Vontobel
Am Pfisterhölzli 52, 8606 Greifensee
P 01 940 04 74

Postcheckkonto

Zürich 80-15666-8

Druck und Versand

Zürichsee Druckerei Stäfa
Postfach, 8712 Stäfa
Telefon 01 928 51 11

FHD/MFD Vor 50 Jahren geachtet – heute belächelt?

Eindrücklich war es, am Jubiläumsfest «50 Jahre FHD/MFD» am 8./9. September 1990 in Winterthur all die vielen Frauen der ersten Stunden zu sehen, zu erleben und erzählen zu hören. Bewunderung für ihren Einsatz in den Kriegsjahren – aber auch für ihre Einstellung heute. Noch immer sind diese Frauen motiviert, engagiert und stellen sich ohne Zögern den kritischen Fragen von Armeegegnern.

Wie sind wir doch bequem geworden! Wie haben wir doch oft beinahe Angst, offen zu unserem Engagement für die Landesverteidigung zu stehen! Sicher, viele Fragen, Probleme, Ungereimtheiten, persönliche, schlechte Erfahrungen nagen da und dort an der einst so grossen Motivation. Unser Einsatz wird oft mehr belächelt als bewundert. Selbst männliche Dienstkameraden kämpfen manchmal noch mit Vorurteilen und leider ab und zu auch gegen uns.

Beinahe möchte man die Frauen von früher beneiden. Für sie war es so einfach, die nötige Motivation für ihren Einsatz zu finden – scheint es. Die Lage war so ernst, dass niemand am Sinn zweifelte.

Ich finde, die Lage ist heute noch ernst genug, um vorbereitet zu sein – auch als Frau. Wir brauchen uns nicht komisch vorzukommen, auch wenn wir anderen komisch vorkommen.

Hptm Margrit Kilchmann

IN DIESER NUMMER

EVU AKTUELL 50 Jahre FHD/MFD, MFD-Fest 8./9. September 1990	2
ASTT INFORMAZIONI REGIONALI	7
AFTT INFORMATIONS REGIONALES	7
SCHWEIZERISCHE VEREINIGUNG DER FELDTELEGRAFEN-OFFIZIERE UND -UNTEROFFIZIERE CUP 081 – Burgenwanderung im Domleschg	8
FREQUENZPROGNOSEN	10
EVU-REGIONALJOURNAL	11
PANORAMA	15
Veranstaltungskalender	15
Informationen über technische Neuheiten	15
Bücherecke	15